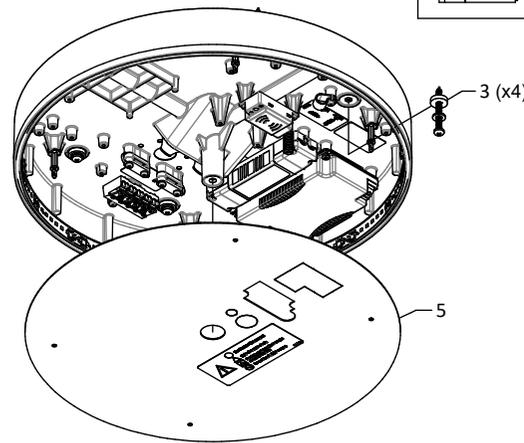
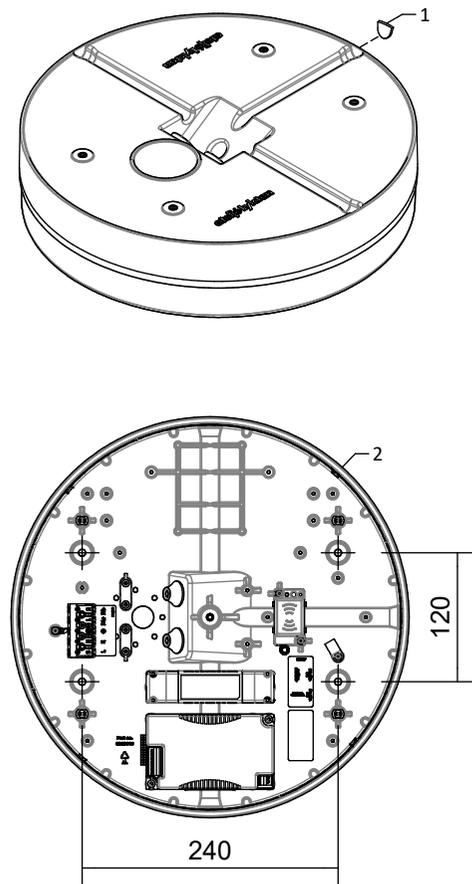


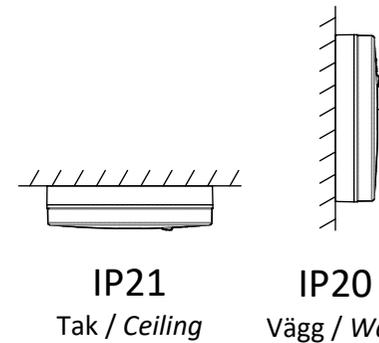
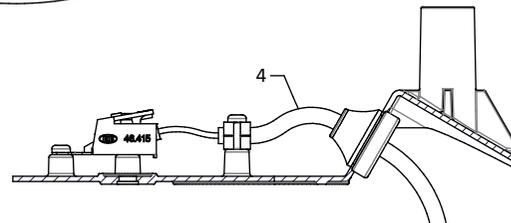
PILO Tak/Vägg / Ceiling/Wall

1. För utanpåliggande anslutningskabel - Bryt bort urtag och jämna till kanten.
2. Märk upp hålbild och gör lämpliga förberedelser för skruvmontage.
3. Armaturhus monteras med lämplig skruv samt bifogad bricka och tätningbricka.
4. Koppla in anslutningskabel. Styv kabel måste hållas ner med klämma.
5. Tryck försiktigt fast reflektorskivan på distanserna och undvik beröring av ljuskällorna.
6. För Organic Response - Anslut sensorns kontakt till snäpp-in sockeln.
7. Montera opal skärm på armaturhuset och snäpp på täcklocket. (Insex 5 mm.)

1. For external supply cable - Breakaway knockout and trim the edge.
2. Mark hole pattern and do suitable preparations for screw fixation.
3. Mount housing with suitable screw together with supplied washer and sealing washer.
4. Connect supply cable. A stiff cable must be clamped down.
5. Carefully press reflector sheet onto spacers and avoid touching the light sources.
6. For Organic Response - Connect the sensor's plug to the snap-in socket.
7. Mount opal shade to housing and snap on center cover. (Hex socket 5 mm.)



Motion sensor ON/OFF		Motion sensor Tri-level		Motion sensor Daylight control Wireless
L2	L2 (terminal 1) Sensorstyrd utgång / Sensor switched output	N	L2 (terminal 1) Sensorstyrd utgång / Sensor switched output	
PE		L2		
N		N	N (terminal 2) Vidarekopplad neutral / Through-wired neutral	
L		L		
Sensor / Sensor: Frekvens / Frequency: 5.8 GHz ± 75 MHz Signalstyrka / Transmission power: <0.2 mW		Sensor / Sensor: Frekvens / Frequency: 5.8 GHz ± 75 MHz Signalstyrka / Transmission power: <0.2 mW		RF-enhet / RF unit: Frekvens / Frequency: 868MHz Signalstyrka / Transmission power: +13 dBm



Det är lämpligt att denna information överlämnas till användaren av anläggningen.

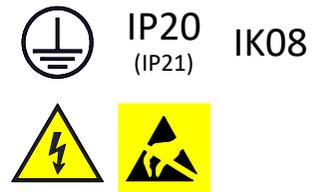
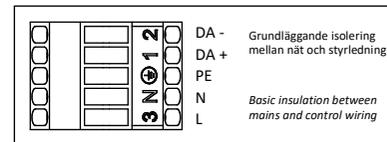
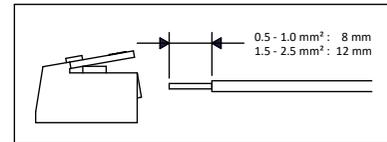
It is appropriate that this information is passed on to the user of the installation.

Ljuskälla och drivdon får endast bytas ut av tillverkaren eller av tillverkaren utsedd person.

Light source and ballast/driver shall only be replaced by the manufacturer or by the manufacturer designated person.

Armatur klassad IP20 för vägg, IP21 för tak. (Endast IP20 med Organic Response.)

Luminaire rated IP20 for wall, IP21 for ceiling. (Only IP20 with Organic Response.)



ateljé Lyktan

SE-296 81 Åhus,
Sweden
Tel +46 44 28 98 00
info@ateljelyktan.se
www.ateljelyktan.se

PILO Tak/Vägg / Ceiling/Wall

1. För utanpåliggande anslutningskabel - Bryt bort urtag och jämna till kanten.
2. Märk upp hålbild och gör lämpliga förberedelser för skruvmontage.
3. Armaturhus monterats med lämplig skruv samt bifogad bricka och tätningsbricka.
4. Koppla in anslutningskabel. Styv kabel måste hållas ner med klämma.
5. Tryck försiktigt fast reflektorskivan på distanserna och undvik beröring av ljuskällorna.
6. För Organic Response - Anslut sensorns kontakt till snäpp-in sockeln.
7. Montera opal skärm på armaturhuset och snäpp på täcklocket. (Insex 5 mm.)

1. For external supply cable - Breakaway knockout and trim the edge.
2. Mark hole pattern and do suitable preparations for screw fixation.
3. Mount housing with suitable screw together with supplied washer and sealing washer.
4. Connect supply cable. A stiff cable must be clamped down.
5. Carefully press reflector sheet onto spacers and avoid touching the light sources.
6. For Organic Response - Connect the sensor's plug to the snap-in socket.
7. Mount opal shade to housing and snap on center cover. (Hex socket 5 mm.)

Det är lämpligt att denna information överlämnas till användaren av anläggningen.

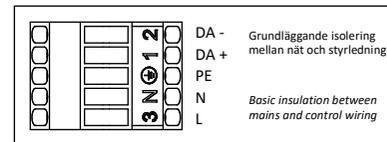
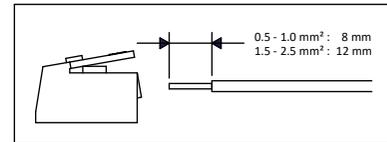
It is appropriate that this information is passed on to the user of the installation.

Ljuskälla och drivdon får endast bytas ut av tillverkaren eller av tillverkaren utsedd person.

Light source and ballast/driver shall only be replaced by the manufacturer or by the manufacturer designated person.

Armatur klassad IP20 för vägg, IP21 för tak. (Endast IP20 med Organic Response.)

Luminaire rated IP20 for wall, IP21 for ceiling. (Only IP20 with Organic Response.)



 IP20 (IP21) IK08

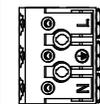


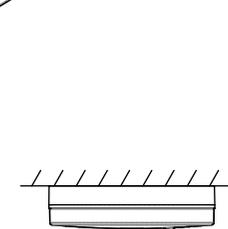
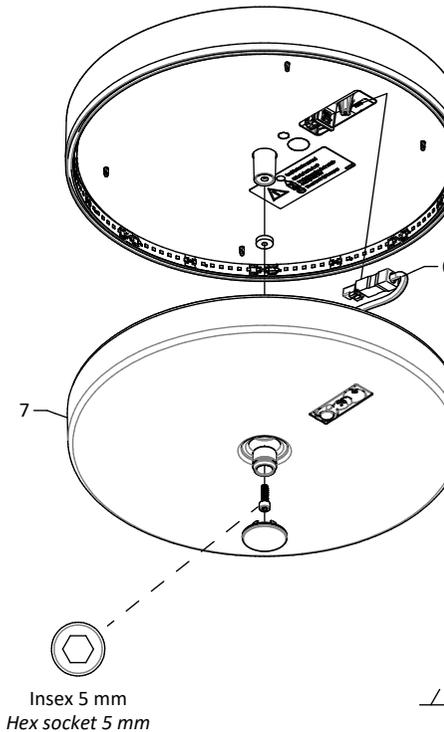
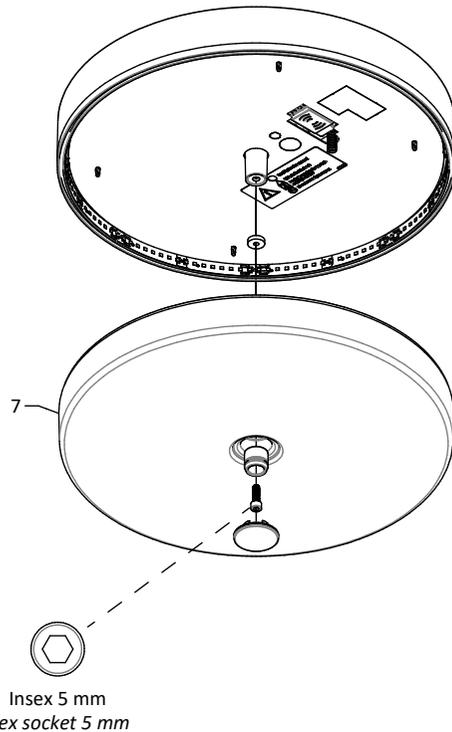
ateljé Lyktan

SE-296 81 Åhus,
Sweden
Tel +46 44 28 98 00
info@ateljelyktan.se
www.ateljelyktan.se

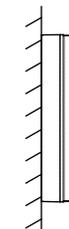
Endast Organic Response / Only Organic Response

Organic Response

	L PE N
<p>RF-enhet / RF unit: Frekvens / Frequency: 2.4 GHz Signalstyrka / Transmission power: +4 dBm</p>	



IP20
Tak / Ceiling

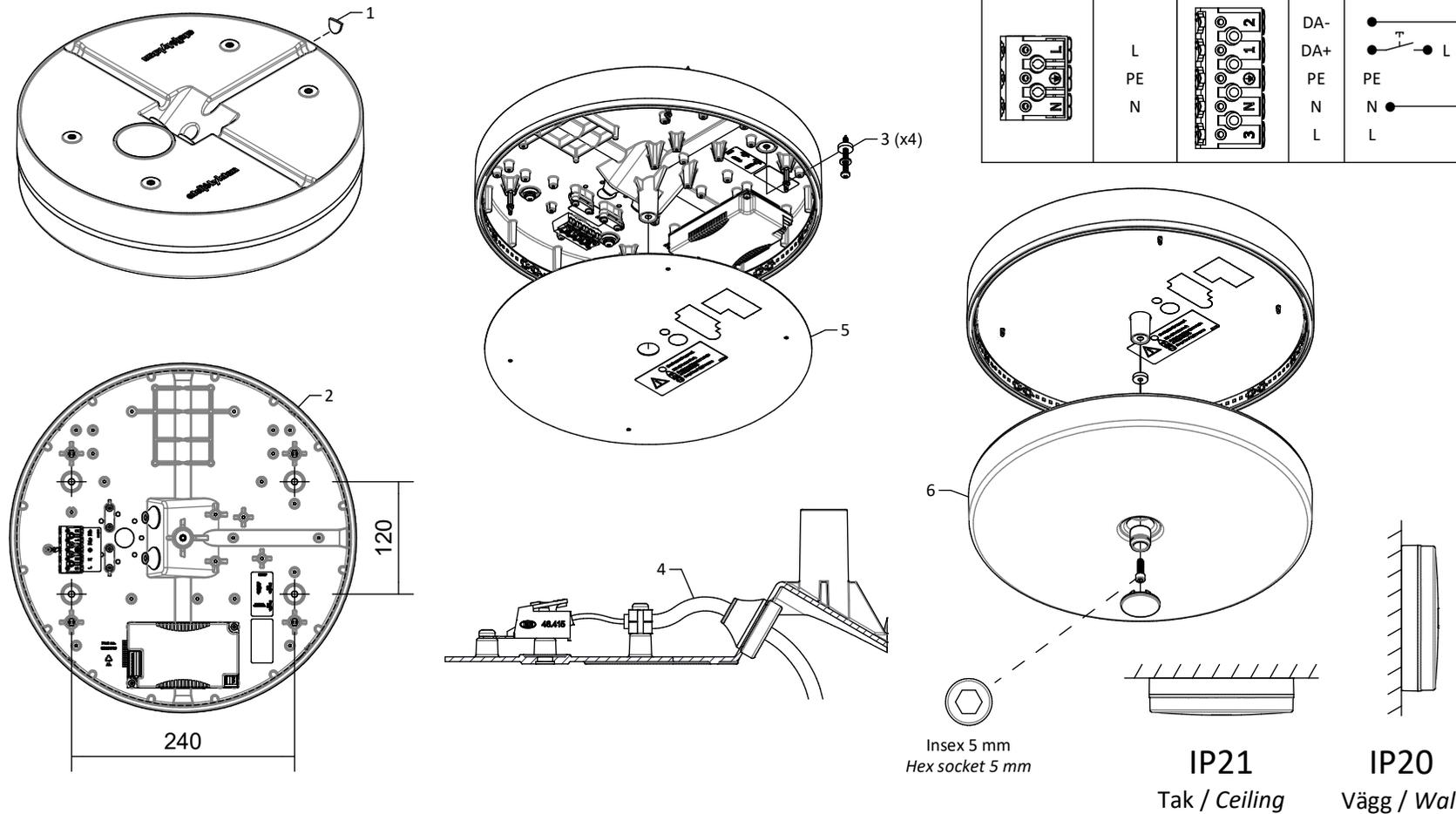


IP20
Vägg / Wall

PILO Tak/Vägg / Ceiling/Wall

1. För utanpåliggande anslutningskabel - Bryt bort urtag och jämna till kanten.
2. Märk upp hålbild och gör lämpliga förberedelser för skruvmontage.
3. Armaturhus monterar med lämplig skruv samt bifogad bricka och tätningsbricka.
4. Koppla in anslutningskabel. Styv kabel måste hållas ner med klämma.
5. Tryck försiktigt fast reflektorskivan på distanserna och undvik beröring av ljuskällorna.
6. Montera opal skärm på armaturhuset och snäpp på täcklocket. (Insex 5 mm.)

1. For external supply cable - Breakaway knockout and trim the edge.
2. Mark hole pattern and do suitable preparations for screw fixation.
3. Mount housing with suitable screw together with supplied washer and sealing washer.
4. Connect supply cable. A stiff cable must be clamped down.
5. Carefully press reflector sheet onto spacers and avoid touching the light sources.
6. Mount opal shade to housing and snap on center cover. (Hex socket 5 mm.)



	ON/OFF		DALI	Switch-Dim
	L PE N		DA- DA+ PE N L	

Det är lämpligt att denna information överlämnas till användaren av anläggningen.

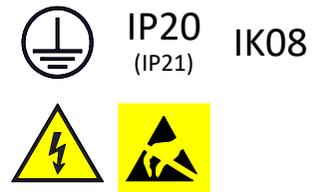
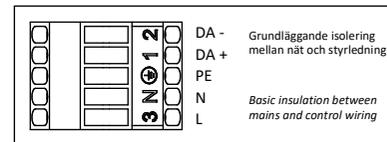
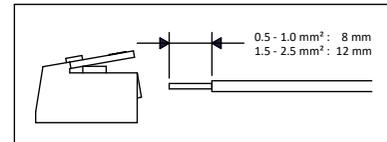
It is appropriate that this information is passed on to the user of the installation.

Ljuskälla och drivdon får endast bytas ut av tillverkaren eller av tillverkaren utsedd person.

Light source and ballast/driver shall only be replaced by the manufacturer or by the manufacturer designated person.

Armatur klassad IP20 för vägg, IP21 för tak. (Endast IP20 med Organic Response.)

Luminaire rated IP20 for wall, IP21 for ceiling. (Only IP20 with Organic Response.)



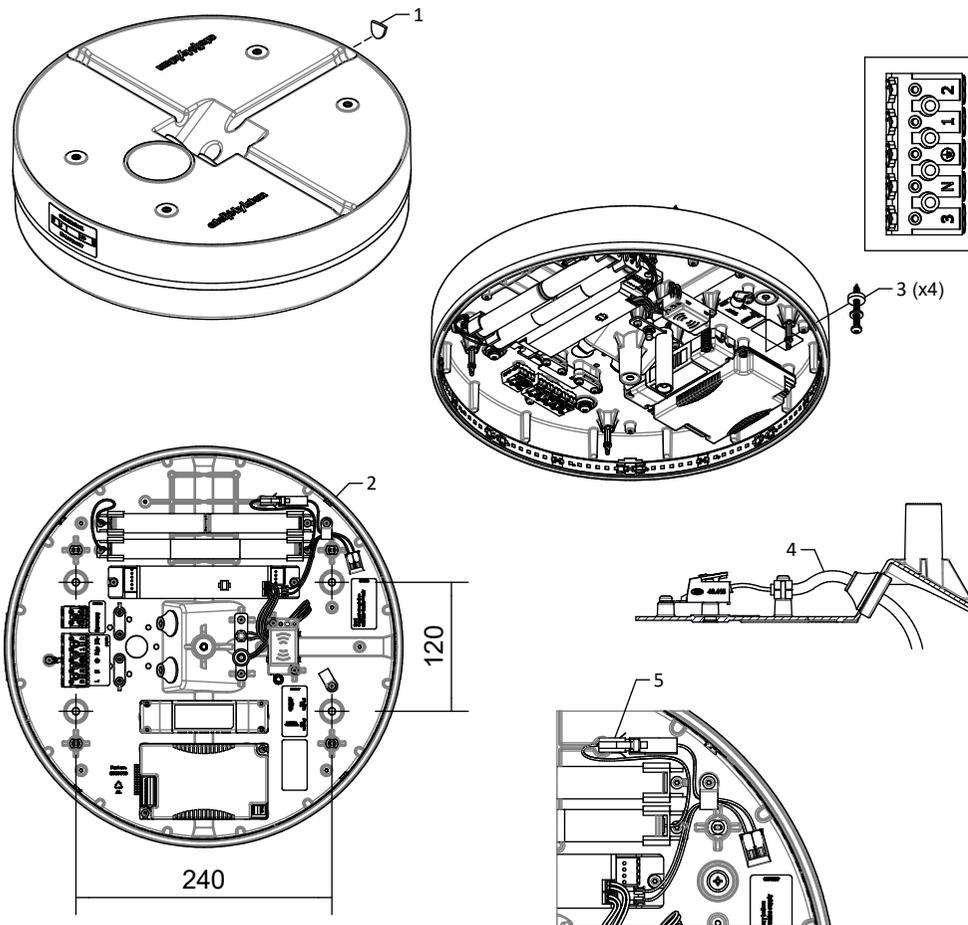
ateljé Lyktan

SE-296 81 Åhus,
Sweden
Tel +46 44 28 98 00
info@ateljelyktan.se
www.ateljelyktan.se

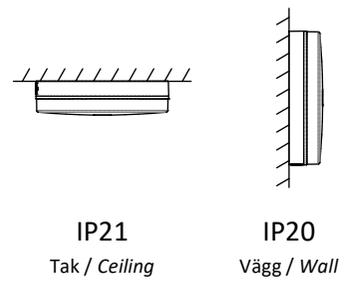
PILO Tak/Vägg / Ceiling/Wall

1. För utanpåliggande anslutningskabel - Bryt bort urtag och jämna till kanten.
2. Märk upp hålbild och gör lämpliga förberedelser för skruvmontage.
3. Armaturhus monteras med lämplig skruv samt bifogad bricka och tätningbricka.
4. Koppla in anslutningskabel. Styv kabel måste hållas ner med klämma.
5. Anslut batterikabel till nödljusdrivdon.
6. Tryck försiktigt fast reflektorskivan på distanserna och undvik beröring av ljuskällorna.
7. För Organic Response - Anslut sensorns kontakt till snäpp-in sockeln.
8. Montera opal skärm på armaturhuset och snäpp på täcklocket. (Insex 5 mm.)

1. For external supply cable - Breakaway knockout and trim the edge.
2. Mark hole pattern and do suitable preparations for screw fixation.
3. Mount housing with suitable screw together with supplied washer and sealing washer.
4. Connect supply cable. A stiff cable must be clamped down.
5. Connect battery cable to emergency lighting driver.
6. Carefully press reflector sheet onto spacers and avoid touching the light sources.
7. For Organic Response - Connect the sensor's plug to the snap-in socket.
8. Mount opal shade to housing and snap on center cover. (Hex socket 5 mm.)



	Motion sensor ON/OFF	Motion sensor Tri-level	Motion sensor Daylight control Wireless
	L2 (terminal 1) Sensorstyrd utgång / Sensor switched output	N L2 (terminal 1) Sensorstyrd utgång / Sensor switched output	
L2		L2	L (Push)
PE		PE	PE
N		N (terminal 2) Vidarekopplad neutral / Through-wired neutral	N
L		L	L
	Sensor / Sensor: Frekvens / Frequency: 5.8 GHz ± 75 MHz Signalstyrka / Transmission power: <0.2 mW	Sensor / Sensor: Frekvens / Frequency: 5.8 GHz ± 75 MHz Signalstyrka / Transmission power: <0.2 mW	Sensor / Sensor: Frekvens / Frequency: 5.8 GHz ± 75 MHz Signalstyrka / Transmission power: <0.2 mW
			RF-enhet / RF unit: Frekvens / Frequency: 868MHz Signalstyrka / Transmission power: +13 dBm



För nödljusarmatur med självtest (ST) For emergency lighting with selftest (ST)		Rest Rest
För nödljusarmatur med DALI (Pro) For emergency lighting with DALI (Pro)		DA- DA+

Det är lämpligt att denna information överlämnas till användaren av anläggningen.

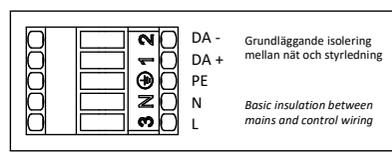
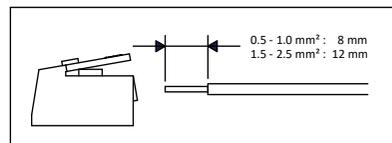
It is appropriate that this information is passed on to the user of the installation.

Ljuskälla och drivdon får endast bytas ut av tillverkaren eller av tillverkaren utsedd person.

Light source and ballast/driver shall only be replaced by the manufacturer or by the manufacturer designated person.

Armatur klassad IP20 för vägg, IP21 för tak. (Endast IP20 med Organic Response.)

Luminaire rated IP20 for wall, IP21 for ceiling. (Only IP20 with Organic Response.)



ateljé Lyktan

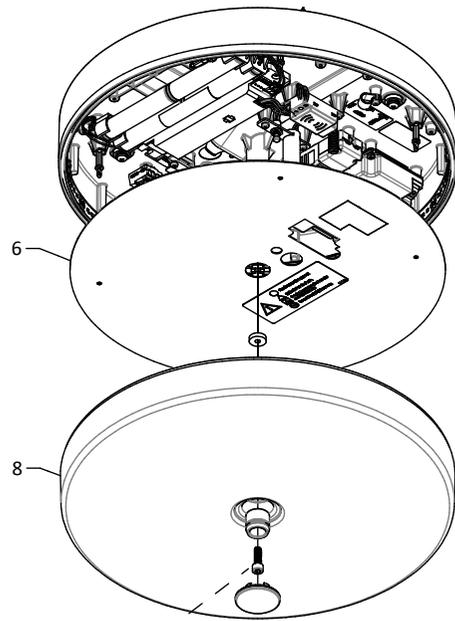
SE-296 81 Åhus,
Sweden
Tel +46 44 28 98 00
info@ateljelyktan.se
www.ateljelyktan.se

PILO Tak/Vägg / Ceiling/Wall

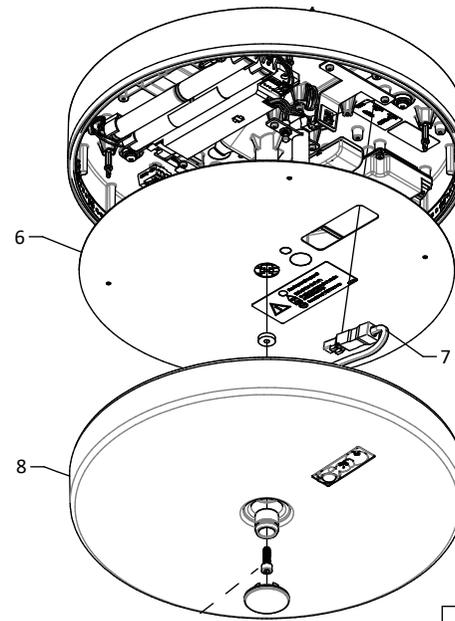
1. För utanpåliggande anslutningskabel - Bryt bort urtag och jämna till kanten.
2. Märk upp hålbild och gör lämpliga förberedelser för skruvmontage.
3. Armaturhus monteras med lämplig skruv samt bifogad bricka och tätningsbricka.
4. Koppla in anslutningskabel. Styv kabel måste hållas ner med klämma.
5. Anslut batterikabel till nödljusdrivdon.
6. Tryck försiktigt fast reflektorskivan på distanserna och undvik beröring av ljuskällorna.
7. För Organic Response - Anslut sensorns kontakt till snäpp-in sockeln.
8. Montera opal skärm på armaturhuset och snäpp på täcklocket. (Insex 5 mm.)

1. For external supply cable - Breakaway knockout and trim the edge.
2. Mark hole pattern and do suitable preparations for screw fixation.
3. Mount housing with suitable screw together with supplied washer and sealing washer.
4. Connect supply cable. A stiff cable must be clamped down.
5. Connect battery cable to emergency lighting driver.
6. Carefully press reflector sheet onto spacers and avoid touching the light sources.
7. For Organic Response - Connect the sensor's plug to the snap-in socket.
8. Mount opal shade to housing and snap on center cover. (Hex socket 5 mm.)

Endast Organic Response / Only Organic Response



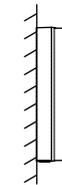
Insex 5 mm
Hex socket 5 mm



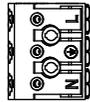
Insex 5 mm
Hex socket 5 mm



IP20
Tak / Ceiling



IP20°
Vägg / Wall

	Organic Response
	L PE N
RF-enhet / RF unit: Frekvens / Frequency: 2.4 GHz Signalstyrka / Transmission power: +4 dBm	

För nödljusarmatur med självttest (ST) For emergency lighting with selftest (ST)		Rest Rest
För nödljusarmatur med DALI (Pro) For emergency lighting with DALI (Pro)		N/A
DALI (Pro) integrerad för styrning via Organic Response portal. DALI (Pro) integrated for control via the Organic Response portal.		

Det är lämpligt att denna information överlämnas till användaren av anläggningen.

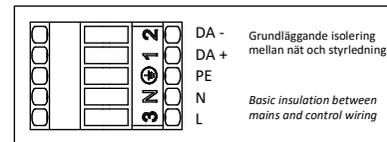
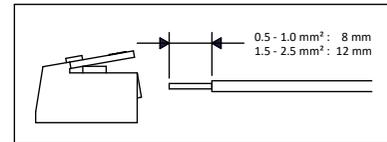
It is appropriate that this information is passed on to the user of the installation.

Ljuskälla och drivdon får endast bytas ut av tillverkaren eller av tillverkaren utsedd person.

Light source and ballast/driver shall only be replaced by the manufacturer or by the manufacturer designated person.

Armatur klassad IP20 för vägg, IP21 för tak. (Endast IP20 med Organic Response.)

Luminaire rated IP20 for wall, IP21 for ceiling. (Only IP20 with Organic Response.)




IP20
 (IP21)

IK08



ateljé Lyktan

SE-296 81 Åhus,
Sweden
Tel +46 44 28 98 00
info@ateljelyktan.se
www.ateljelyktan.se

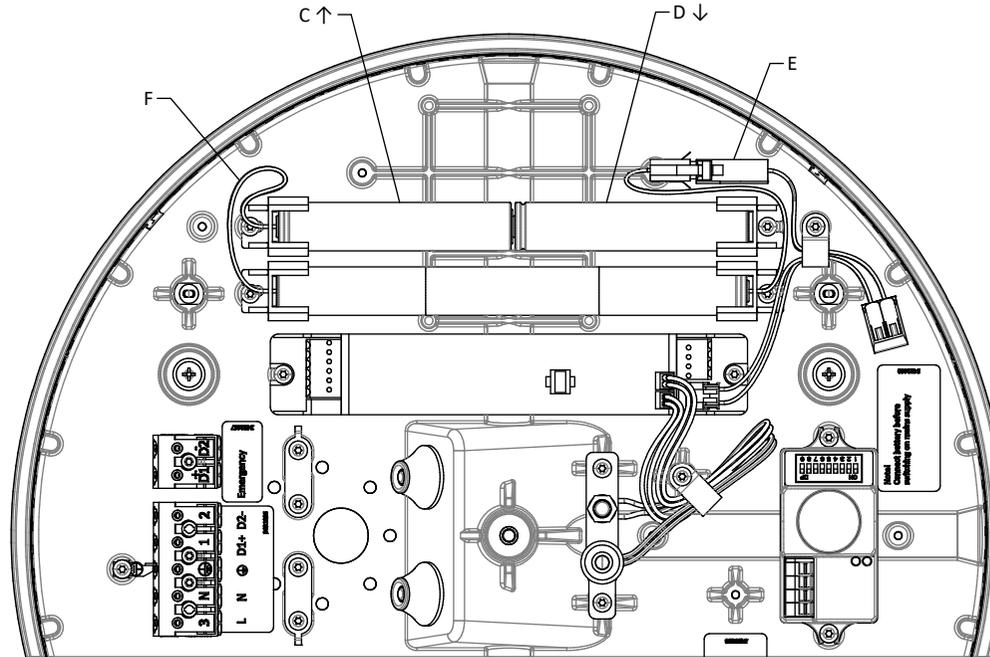
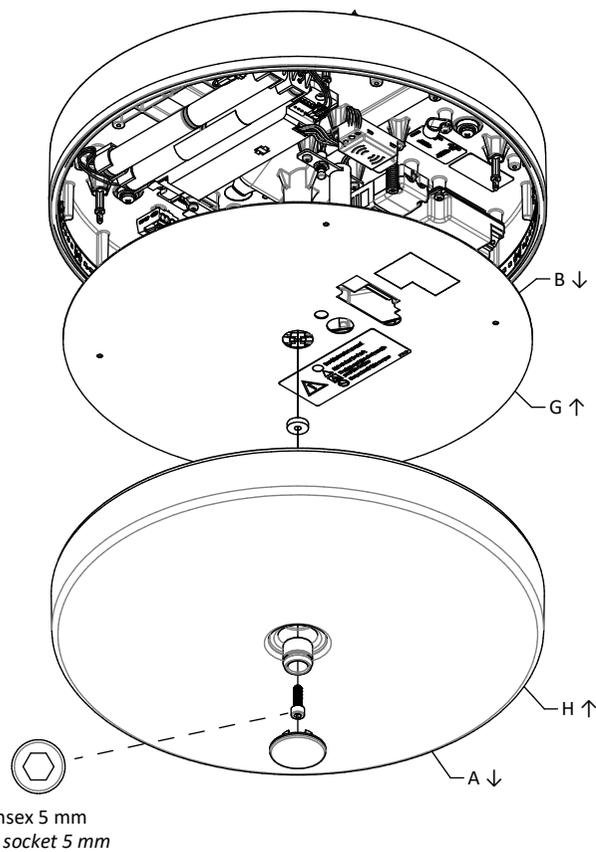
PILO Tak/Vägg / Ceiling/Wall

Batteribyte för nödljusarmatur.

- Koppla bort strömförsörjning, ta bort täcklock och opal skärm. (Insex 5 mm.)
- Ta bort reflektor försiktigt för att undvika beröring av ljuskällor.
- Skruva loss och koppla bort gammalt batteri. (4 st Torx T10.)
- Montera och anslut nytt batteri. (4 st Torx T10.)
- Placera batterikontakt längsmed batteriet.
- Lägg ledningar mellan batteripaket i ögla längsmed batteriet.
- Montera reflektor försiktigt utan att beröra ljuskällor.
- Montera opal skärm och täcklock innan strömförsörjning återansluts. (Insex 5 mm.)

Battery replacement for emergency lighting fixture.

- Disconnect mains supply, remove snap on center cover and opal shade. (Hex socket 5 mm.)
- Carefully remove reflector to avoid touching the light sources.
- Unscrew and disconnect old battery. (4 pcs Torx T10.)
- Mount and connect new battery. (4 pcs Torx T10.)
- Place battery connector along battery.
- Align wires between the battery packs in a loop along the battery.
- Carefully mount reflector without touching light sources.
- Mount opal shade and snap on center cover before reconnecting mains supply. (Hex socket 5 mm.)



Type: NiMH, stick 2 + 2
 Rated voltage: 4,8V
 Capacity: 4,0Ah
 Temp. range (Installed): +5 to +50°C (for 4 years design life)
 Temp. range (Storage): +5 to +25°C (max 12 months)

Det är lämpligt att denna information överlämnas till användaren av anläggningen.

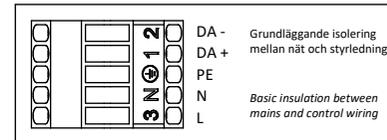
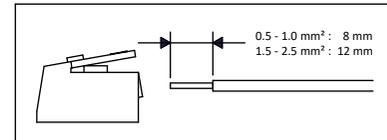
It is appropriate that this information is passed on to the user of the installation.

Ljuskälla och drivdon får endast bytas ut av tillverkaren eller av tillverkaren utsedd person.

Light source and ballast/driver shall only be replaced by the manufacturer or by the manufacturer designated person.

Armatur klassad IP20 för vägg, IP21 för tak. (Endast IP20 med Organic Response.)

Luminaire rated IP20 for wall, IP21 for ceiling. (Only IP20 with Organic Response.)



ateljé Lyktan

SE-296 81 Åhus,
 Sweden
 Tel +46 44 28 98 00
 info@ateljelyktan.se
 www.ateljelyktan.se